

 ***Binatone***  
Simply better



**НАСТОЛЬНЫЙ ВЕНТИЛЯТОР**  
**Модель TF-0602**



## **СОДЕРЖАНИЕ**

---

Перед первым использованием. Меры предосторожности.....	4
Описание прибора.....	6
Эксплуатация.....	7
Очистка и обслуживание.....	8
Технические характеристики.....	8
Дополнительная информация.....	9
Утилизация.....	9
Гарантийные условия.....	10

Благодарим Вас за то, что выбрали нашу продукцию! Перед использованием внимательно ознакомьтесь с информацией, изложенной в данном руководстве, и сохраните его для дальнейшего использования.

## **Перед первым использованием. Меры предосторожности**

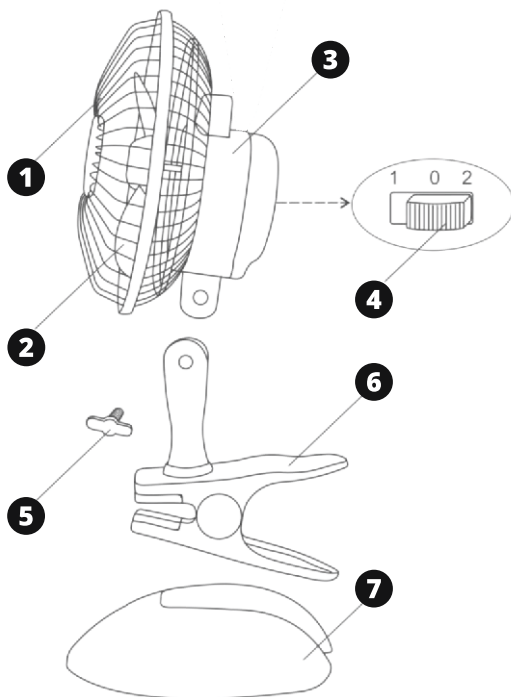
---

- 1) Перед первым использованием полностью удалите все упаковочные материалы, включая наклейки. Полностью размотайте сетевой шнур.
- 2) Устройство не предназначено для использования детьми, людьми с ограниченными физическими и умственными способностями без присмотра лица, отвечающего за их безопасность.
- 3) Перед подключением в розетку убедитесь, что напряжение в сети совпадает с напряжением, указанным на заводской табличке прибора.
- 4) Перед использованием проверьте шнур питания и вилку шнура питания на наличие повреждений. Во избежание повреждений не скручивайте и не сгибайте шнур питания.
- 5) При обнаружении дефектов сетевого кабеля обращайтесь в авторизованный сервисный центр.
- 6) Не используйте шнур для переноса прибора.
- 7) Отключите прибор перед тем, как вынуть вилку шнура питания из электрической розетки. Во избежание поражения электрическим током не трогайте шнур питания мокрыми руками.
- 8) Всегда вынимайте сетевую вилку из розетки, когда не пользуетесь прибором или перед его обслуживанием.
- 9) Запрещается отключать устройство от сети выдергиванием сетевой вилки из розетки за сетевую кабель. При отключении устройства от сети следует держаться за сетевую вилку.
- 10) Не вешайте одежду на вентилятор.
- 11) Не используйте прибор до сборки.
- 12) Не используйте прибор в непосредственной близости от занавесок. При работе вентилятора лопасти могут затянуть занавески, что может привести к поломке прибора.
- 13) Во избежание поломок прибора не используйте его при температуре ниже 0 и выше 35°C, в помещениях с высоким уровнем влажности (ванные комнаты), и в пыльных помещениях.
- 14) Не вставляйте какие-либо предметы в защитные решетки прибора во время его работы. Это может привести к получению травмы.
- 15) Не оставляйте детей рядом с прибором во время его работы. Храните прибор в недоступном для детей месте.
- 16) Запрещается распылять на вентилятор средство от насекомых, это может привести к выходу из строя резиновых деталей прибора, а также повредить окрашенные детали.
- 17) Не направляйте вентилятор на детей, пожилых и больных людей в течение длительного времени.

- 18) Устанавливайте прибор на ровную, твердую, устойчивую поверхность.
- 19) Подключение прибора должно производиться только к заземленным розеткам. В противном случае прибор не будет отвечать требованиям защиты от поражения электрическим током.
- 20) Не разрешается использовать прибор при любых неисправностях.
- 21) Запрещён самостоятельный ремонт прибора. Ремонт вентилятора следует производить в авторизованном сервисном центре.
- 22) Прибор предназначен только для бытового использования. Запрещено использование вентилятора в промышленных условиях.

## Описание прибора

---



- |  |                             |
|--|-----------------------------|
| 1) Защитная решётка (передняя, задняя) | 5) Винт регулировки наклона |
| 2) Лопасти вентилятора                 | 6) Крепление-прищепка       |
| 3) Моторная часть                      | 7) Основание                |
| 4) Переключатель режимов работы        |                             |

## Эксплуатация

---

- 1) Убедитесь, что вентилятор находится на устойчивой поверхности и собран правильно.
- 2) Подсоедините электрический шнур к розетке.
- 3) Вентилятор снабжён следующими функциями:
  - две скорости вращения;
  - настольное размещение или крепление с помощью прищепки;
  - наклон вентилятора.
- 3) Переключатель режимов имеет три рабочих положения:

**Кнопка 0 – выключение**

**Кнопка 1 – минимальная скорость**

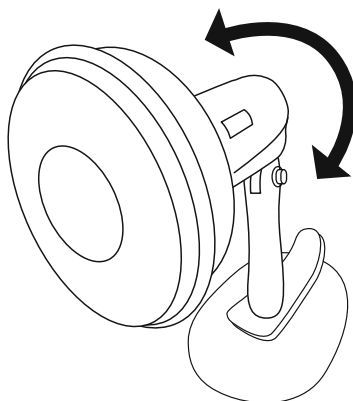
**Кнопка 2 – максимальная скорость**

Чтобы включить вентилятор, переведите переключатель режимов в положение «1-2».

Чтобы выключить вентилятор, переведите переключатель режимов в положение «0».



**Перед регулировкой наклона всегда выключайте вентилятор!  
Поток воздуха можно направить вверх или вниз путём настройки угла наклона.**



Ослабьте винт регулировки наклона. Закрутите фиксатор наклона вентилятора, зафиксировав нужное положение.

## Возможные неисправности и их устранение

---

НЕИСПРАВНОСТЬ	ВОЗМОЖНАЯ ПРИЧИНА	УСТРАНЕНИЕ
Прибор не включается	Нет напряжения	Предварительно выключив прибор, проверьте наличие напряжения в сети
Прибор шумит и вибрирует	Вентилятор собран неправильно	Соберите вентилятор правильно
При работе вентилятора появился запах	На некоторые части прибора нанесено защитное покрытие	Это нормально, запах исчезнет со временем

## Очистка и обслуживание

---

- 1) Прибор не требует особого технического обслуживания со стороны пользователя.
- 2) Периодически протирайте корпус вентилятора и его лопасти слегка влажной тканью, смоченной в мыльном растворе. Перед включением вентилятора насухо протрите его мягкой тканью.
- 3) Не допускайте попадания моющих средств и влаги на мотор.
- 4) Запрещается мытье прибора под струей воды.
- 5) После обслуживания вентилятор следует хранить в упакованном виде.
- 6) Храните прибор в сухом, хорошо проветриваемом месте.
- 7) Всегда отключайте прибор от сети электропитания во время очистки.
- 8) Не используйте активные химические вещества и абразивные чистящие средства.
- 9) Излишки пыли, скопившиеся в вентиляционных отверстиях мотора, можно удалить при помощи пылесоса.

## Технические характеристики

---

Мощность	15Вт
Напряжение	220В/50Гц
Количество скоростей работы	2
Крепление-прищепка	+
Материал корпуса	пластик



## Дополнительная информация

---

На прибор предоставляется 1 год гарантийного обслуживания.

Срок службы: 3 года со дня покупки, при использовании в строгом соответствии с настоящим руководством и применимыми техническими стандартами.

---

Если в Вашем городе отсутствует авторизованный сервисный центр, Вам следует обратиться в магазин, где Вы приобрели наш товар, и он организует ремонт или замену.

---

Страна происхождения – Китай

Изготовитель: ФОШАНЬ НАНЬХАЙ РИЭЛ ВИН ИМПОРТ ЭНД ЭКСПОРТ КО., ЛТД

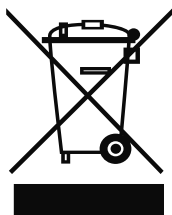
Адрес: 5/Ф ФУ ЦЗИНГЭ МЭЙХАО ВИЛЛЭДЖ ГУЙЧЭНЬ НАНЬХАЙ ДИСТРИКТ ФОШАНЬ СИТИ, ГУАНДУН, КНР

---

Настоящая информация является частью сопроводительной технической документации, прилагаемой к товару. Изготовитель постоянно работает над совершенствованием конструкции и технических характеристик выпускаемой продукции, в том числе над улучшением энергетической эффективности. По истечении срока службы прибора сервисный центр вправе отказать в поставке запчастей и ремонте техники. Дальнейшая эксплуатация не рекомендуется.

Товар необходимо передать специализированным компаниям, которые занимаются утилизацией данного вида продукции.

---



Утилизация упаковки.

Упаковка изготовлена из экологически чистых материалов, которые можно без ущерба для окружающей среды подвергать переработке, складировать на специальных полигонах для хранения отходов и утилизировать. Упаковочные материалы имеют соответствующую маркировку.

Символ на изделии или его упаковке указывает, что оно не подлежит утилизации в качестве бытовых отходов. Изделие следует сдать в соответствующий пункт приема электронного и электрооборудования для последующей утилизации. Соблюдая правила утилизации изделия, Вы сможете предотвратить причинение ущерба окружающей среде и здоровью людей, который возможен вследствие неподобающего обращения с подобными отходами.



# ГАРАНТИЙНЫЕ УСЛОВИЯ

1. Гарантийный срок составляет 12 месяцев от даты продажи.
2. Срок службы товара – 3 года.
3. Гарантийные обязательства не действуют, если неисправность явилась следствием нарушения инструкции по эксплуатации, механического воздействия, нарушения пломбировки (если такая предусмотрена), проникновения влаги, неквалифицированного вмешательства, ремонта в неавторизованных сервисных центрах, форс-мажорных обстоятельств.
4. После осуществления ремонта в случаях, указанных в п. 3, гарантийные обязательства прекращаются.

Наименование товара: \_\_\_\_\_

Серийный номер: \_\_\_\_\_

Дата продажи: «\_\_\_» \_\_\_\_\_ 20\_\_\_ года

\_\_\_\_\_  
Подпись продавца  
(Без печати недействительна)

\_\_\_\_\_  
МП

Произведено в Китае компанией ФОШАНЬ НАНЬХАЙ РИЭЛ ВИН ИМПОРТ ЭНД ЭКСПОРТ КО., ЛТД  
Адрес: 5/Ф ФУ ЦЗИНГЭ МЭЙХАО ВИЛЛЭДЖ ГУЙЧЭНЬ НАНЬХАЙ ДИСТРИКТ ФОШАНЬ СИТИ, ГУАНДУН, КНР  
По заказу ООО «Леран»

Адрес: Россия, 454008, г. Челябинск, ул. Автодорожная, дом 19-а, строение4, офис 1  
АСЦ в Челябинске: 454008, ул. Производственная, 8Б

**Бесплатный телефон сервисной службы: 8-800-333-5556**



